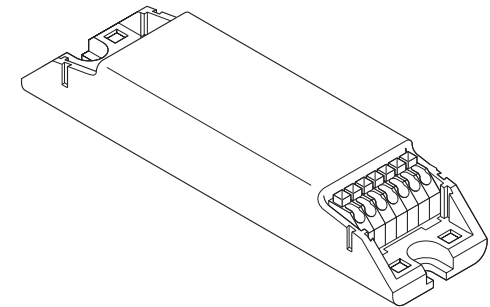


DALI COUPLER E G2



OSRAM



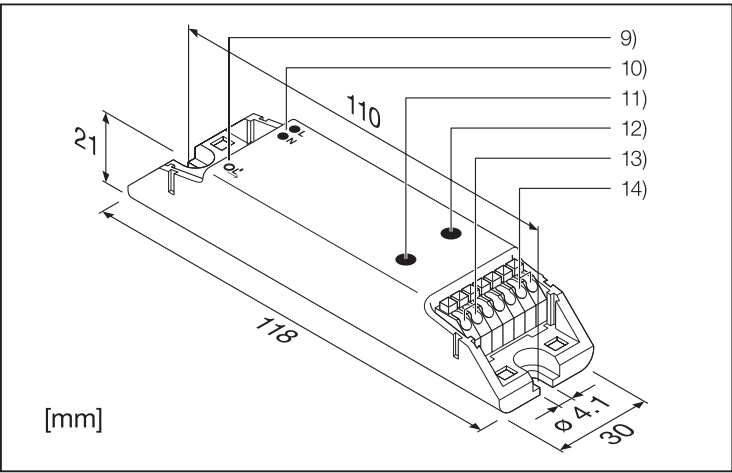
OSRAM GmbH
Berliner Allee 65
86153 Augsburg
Germany
www.osram.com



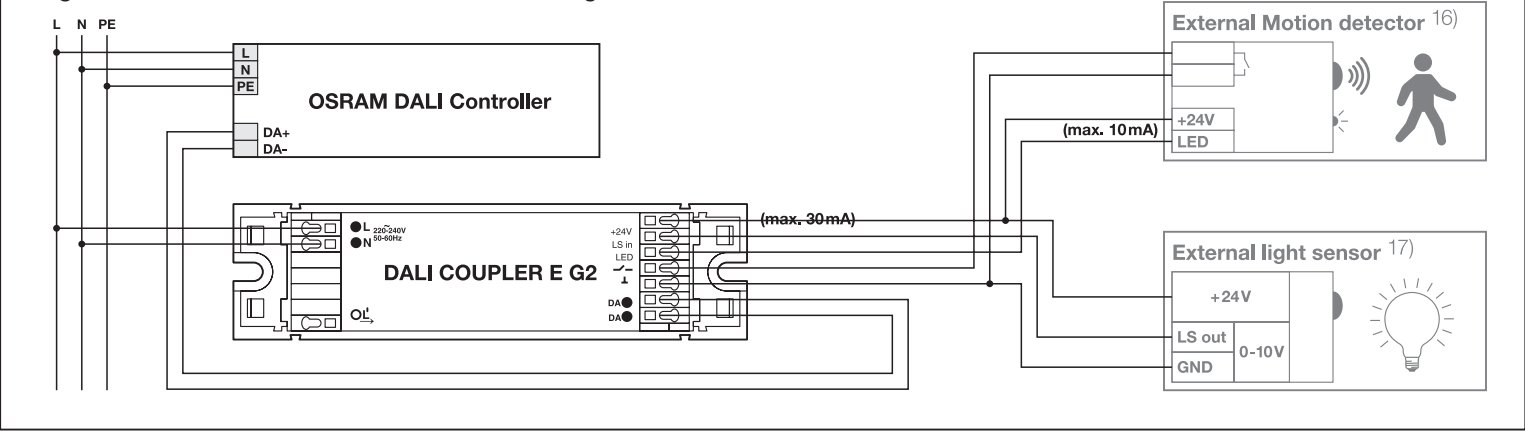
C15028391
G15075380
11.12.19

V _{AC}	220-240V; 50/60 Hz
I _{AC}	max. 20mA
I _{DALI}	max. 2mA
t _a	-20...+50 °C
Protection type ¹⁾	IP20
+24V	DC supply 24V _{DC} / max. 30mA ²⁾
LS in	Light sensor input / 0-10V _{DC} ³⁾
LED	external LED-indicator for motion detection 24V _{DC} / max. 10mA ⁴⁾
	floating input ⁵⁾
	ground ⁶⁾

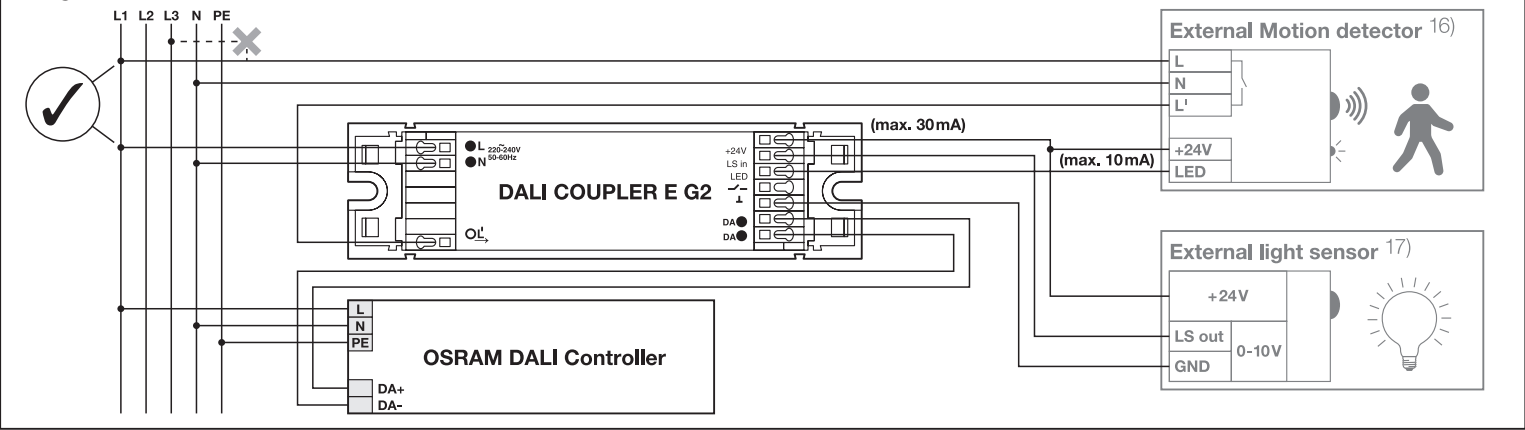
Accessories ⁷⁾	EAN
ECO CI KIT Strain relief for independent installation ⁸⁾	4008321392091



Integration of external motion detector with floating contact ¹⁵⁾



Integration of external motion detector with switched mains ¹⁸⁾



Ⓢ SAFETY AND INSTALLATION INSTRUCTIONS:
The OSRAM DALI COUPLER E G2 was developed exclusively for luminaire installation. The coupler enables the integration of external light and movement sensors in OSRAM DALI controllers (e.g. OSRAM DALI PROFESSIONAL). The device has two input channels (light and movement). Independent assembly (e.g. ceiling installation) is possible with the help of the ECO CI KIT. For backward compatibility, the sensor can be switched to the manufacturer-specific OSRAM DALI mode by a software command.

Recommended cable types for separate installation:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

The DALI interface provides basic insulation against mains. If the DALI interface is connected to the power supply, the device will be destroyed!

Wiring check:
Lightly press the SELECT button to switch the display LED on and off. If the LED remains off, the device has either no main power or no DALI power supply -> check power supplies.

Information for start-up:
In addition to standard start-up, some OSRAM DALI controllers offer sensor detection by pressing the SELECT button. The Select LED and the LED on the sensor head can be activated from some OSRAM DALI controllers and indicates the start-up status.

Reset to factory settings:
With the power supply connected, press and hold the SELECT button for at least 10s to reset the device to factory settings; the display LED will flash for 4s.

1) Protection type. 2) DC supply 24V_{DC} / max. 30mA. 3) Photosensor input 0-10V_{DC}. 4) External display LED for motion detection 24V_{DC} / max. 10mA. 5) Isolated input. 6) Mass. 7) Accessories. 8) strain relief for separate installation. 9) Motion detector entrance L. 10) power connection. 11) Display LED. 12) SELECT button (operate only with double-insulated tools!) 13) DALI connection. 14) Sensor connectors. 15) Integration of external motion detector with floating contact. 16) External Motion detector. 17) External light sensor. 18) Integration of external motion detector with switched mains.

Technical support:
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ SICHERHEITS- UND MONTAGEHINWEISE:
Der OSRAM DALI COUPLER E G2 ist ausschließlich für den Leuchteineinbau entwickelt. Der Koppler ermöglicht die Einbindung von extern angeschlossenen Licht- und Bewegungssensoren in OSRAM DALI Steuergeräte (z.B. OSRAM DALI PROFESSIONAL). Das Gerät hat 2 Eingangskanäle (Licht und Bewegung). Eine unabhängige Montage (z.B. Deckeneinbau) ist mit Hilfe des ECO CI KIT möglich. Zur Gewährleistung der Rückwärtskompatibilität, lässt sich der Sensor mittels Softwarekommando in den herstellereigenen OSRAM DALI Modus umschalten.

Empfohlene Kabeltypen bei unabhängiger Montage:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

Die DALI-Schnittstelle bietet eine Basisisolierung gegenüber der Netzversorgung. Wenn die DALI-Schnittstelle mit Netzspannung verbunden wird, wird das Gerät zerstört!

Verdrahtungscheck:
Mit einem Kurzdruck der SELECT-Taste kann die Anzeige LED ein / ausgeschaltet werden. Bleibt die LED aus, ist entweder die Netz- oder DALI-Spannung nicht am Gerät vorhanden -> Spannungen prüfen.

Inbetriebnahme Hinweise:
Zusätzlich zur Standard-Inbetriebnahme bieten manche OSRAM DALI Steuerungen eine Erkennung der Sensorkopf durch Drücken der SELECT-Taste an. Die Select-LED sowie die LED am Sensorkopf kann von manchen OSRAM DALI Steuerungen angesteuert werden und signalisiert den Inbetriebnahme-Status.

Rücksetzen auf die Werkseinstellungen:
Bei angeschlossener Netz-Spannung wird das Gerät mit einem sehr langen Tastendruck (VLP) >10s auf die SELECT-Taste auf Werkseinstellungen zurückgesetzt und die Anzeige – LED blinkt für 4s.

1) Schutzart; 2) DC Versorgung 24V_{DC} / max. 30mA; 3) Lichtsensoreingang / 0-10V_{DC}; 4) Externe LED-Anzeige für Bewegungserkennung 24V_{DC} / max. 10mA; 5) potentialfreier Eingang; 6) Masse; 7) Zubehör; 8) Zugentlastung für unabhängige Montage; 9) Bewegungsmelder Eingang L; 10) Netzanschluss; 11) Anzeige LED; 12) SELECT Taste (Betätigung nur mit isoliertem Werkzeug!); 13) DALI-Anschluss; 14) Sensoranschlüsse; 15) Integration von externem Bewegungsmelder mit potenzialfreiem Kontakt. 16) Externer Bewegungsmelder. 17) Externer Lichtsensor. 18) Integration von externem Bewegungsmelder mit geschalteter Phase.

Technische Unterstützung:
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET D'INSTALLATION :
Le couplieur de capteur OSRAM DALI COUPLER E G2 a été développé exclusivement pour l'installation de luminaires. Il permet d'intégrer les capteurs de lumière extérieure et les détecteurs de mouvement dans des contrôleurs OSRAM DALI (par ex. OSRAM DALI PROFESSIONAL). Le dispositif est doté de deux canaux d'entrée (lumière et mouvement). Il peut s'installer indépendamment (p. ex. installation au plafond) à l'aide de l'ECO CI KIT. Une commande logicielle permet de régler le capteur sur le mode OSRAM DALI spécifique au fabricant à des fins de rétrocompatibilité.

Types de câbles recommandés pour une installation séparée:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

L'interface DALI fournit une isolation de base du raccordement secteur. Le raccordement de l'interface DALI à l'alimentation électrique entraîne la destruction du dispositif !

Vérification du câblage :
Appuyez légèrement sur le bouton SELECT pour allumer et éteindre la LED. Si la LED reste éteinte, cela signifie que l'alimentation principale ou l'alimentation DALI est défaillante -> vérifier les alimentations.

Informations pour la mise en service :
En plus de la mise en service standard, certains contrôleurs OSRAM DALI proposent la détection de capteur par une pression sur le bouton SELECT. La fonction Select LED et la LED sur la tête du capteur peuvent être activées à partir de certains contrôleurs DALI COUPLER E G2! indiquent l'état au démarrage.

Réinitialisation aux réglages d'usine :
Une fois l'alimentation connectée, appuyez sur le bouton SELECT et maintenez-le enfoncé pendant au moins 10 secondes pour réinitialiser l'appareil aux réglages d'usine ; la LED clignote pendant 4 secondes.

1) Type de protection. 2) Alimentation 24V / max. 30mA. 3) Entrée photocapteur 0-10V_{DC}. 4) Affichage LED extérieur pour détection de mouvement 24V_{DC} / max. 10mA. 5) Entrée isolée. 6) Masse. 7) Accessoires. 8) Délestage de traction pour installation séparée. 9) Entrée L pour détecteur de mouvement. 10) Raccordement électrique. 11) Affichage LED. 12) Bouton SELECT (fonctionne uniquement avec des outils à double isolation ! 13) Connexion DALI. 14) Connecteurs de senseurs. 15) Intégration de détecteur de mouvement externe avec contact sin potencial. 16) Détecteur de mouvement extérieur. 17) Capteur de lumière extérieure. 18) Intégration d'un détecteur de mouvement extérieur avec tension commutée.

Support technique :
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ ISTRUZIONI DI SICUREZZA E DI INSTALLAZIONE:
L'accoppiatore di sensori OSRAM DALI COUPLER E G2 è stato sviluppato esclusivamente per l'installazione di apparecchi di illuminazione. L'accoppiatore consente l'integrazione di luce esterna e sensori di movimento nei controller OSRAM DALI (ad es. OSRAM DALI PROFESSIONAL). Il dispositivo è fornito di due canali input (luce e movimento). Può essere installato indipendentemente (ad es. a soffitto) tramite l'ECO CI KIT. Per assicurare la retrocompatibilità, il sensore può essere commutato nella modalità OSRAM DALI specifica del produttore tramite un comando software.

Tipi di cavi consigliati per l'installazione separata:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

L'interfaccia DALI fornisce un isolamento di base contro la rete elettrica. Il collegamento dell'interfaccia DALI all'alimentazione causa la distruzione del dispositivo!

Verifica del cablaggio:
Premere delicatamente il tasto "SELECT" (Selezione) per accendere e spegnere il LED di indicazione. Se il LED rimane spento, significa che il dispositivo non riceve alimentazione dalla rete o nessuna alimentazione DALI -> verificare queste alimentazioni.

Informazioni per l'avvio:
Oltre all'avvio standard, alcuni controller DALI OSRAM offrono la funzione di rilevamento del sensore premendo il pulsante "SELECT". Il LED "Select" e il LED sulla testa del sensore possono essere attivati da alcuni controller DALI COUPLER E G2 indicano lo stato di avvio.

Ripristino delle impostazioni di fabbrica:
Con l'alimentazione collegata, tenere premuto il pulsante "SELECT" per almeno 10 secondi per ripristinare il dispositivo alle impostazioni di fabbrica; il LED di indicazione lampeggia per 4 secondi.

1) Tipo di protezione. 2) alimentazione DC 24V_{DC} / max. 30mA. 3) input fotosensore 0-10V_{DC}. 4) Display LED esterno per il rilevamento del movimento 24V_{DC} / max. 10mA. 5) input isolato. 6) Massa. 7) Accessori. 8) Serracavo per l'installazione separata. 9) Entrata L rilevatore del movimento. 10) Collegamento elettrico. 11) LED di indicazione. 12) Pulsante SELECT (funziona soltanto con strumenti a doppio isolamento) 13) Collegamento DALI. 14) Collegamento sensore. 15) Integrazione del rilevatore del movimento esterno con contatto a potenziale libero. 16) Rilevatore del movimento esterno. 17) Sensore luce esterno. 18) Integrazione del rilevatore del movimento esterno con tensione di rete.

Supporto tecnico:
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD E INSTALACIÓN:
El acoplador de sensor OSRAM DALI COUPLER E G2 ha sido creado exclusivamente para instalaciones de luminarias. El acoplador permite la integración de luz externa y sensores de movimiento en controladores OSRAM DALI (e.g. OSRAM DALI PROFESSIONAL). El dispositivo cuenta con dos canales de entrada (luz y movimiento). Mediante el ECO CI KIT se puede realizar un montaje independiente (p.ej. en el techo). Para mantener la compatibilidad con versiones anteriores puede conectar el sensor al modo OSRAM DALI específico del fabricante mediante comando de software.

Tipos de cables recomendados para la instalación independiente:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

La interfaz DALI ofrece un aislamiento básico frente a la red eléctrica. Si la interfaz DALI está conectada a la fuente de alimentación, el dispositivo se destruirá.

Comprobación del cableado:
Pulse suavemente el botón SELECT para encender o apagar el LED de la pantalla. Si el LED no se enciende, el dispositivo no recibe alimentación de red o de DALI. Compruebe las tomas de alimentación.

Información para la iniciación:
Además de la iniciación estándar, algunos controladores OSRAM DALI ofrecen detección del sensor mediante la pulsación del botón SELECT. El LED Select y el LED situado en el cabezal del sensor se pueden activar desde algunos controladores OSRAM DALI e indican el estado de iniciación.

Reestablecer a los ajustes de fábrica:
Con la alimentación conectada, mantenga pulsado el botón SELECT durante al menos 10 segundos para reestablecer el dispositivo a los ajustes de fábrica; el LED de la pantalla parpadeará durante 4 segundos.

1) Tipo de protección. 2) Alimentación CC 24V_{CC} / max. 30mA. 3) Entrada fotosensor 0-10V_{CC}. 4) Pantalla LED externa para detección de movimiento 24V_{CC} / max. 10mA. 5) Entrada aislada. 6) Masa. 7) Accesorios. 8) Descarga de presión para instalación independiente. 9) Entrada L detector de movimiento. 10) Conexión de alimentación. 11) LED de pantalla. 12) Botón SELECT (utilizar solo con herramientas de doble aislamiento) 13) Conexión DALI. 14) Conectores de sensores. 15) Integración de detector de movimiento externo con contacto sin potencial. 16) Detector de movimiento externo. 17) Sensor de luz externo. 18) Integración de detector de movimiento externo provisto de alimentación.

Asistencia técnica:
www.osram.com o +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA E DE INSTALAÇÃO:
O acoplador de sensor OSRAM DALI COUPLER E G2 foi desenvolvido exclusivamente para instalações em luminárias. O acoplador permite a integração de sensores externos de luz e movimento em controladores OSRAM DALI (por exemplo, OSRAM DALI PROFESSIONAL). O dispositivo tem dois canais de entrada (luz e movimento). A montagem independente (por exemplo, montagem no teto) é possível mediante a utilização do ECO CI KIT. Para efeitos de compatibilidade com versões anteriores, pode mudar o sensor para o modo OSRAM DALI específico do fabricante mediante comando de software.

Tipos de cabos recomendados para instalação separada:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

A interface DALI proporciona um isolamento básico na rede. Se a interface DALI estiver ligada à fonte de alimentação, o dispositivo será destruído!

Verificação da ligação:
Premir brevemente o botão SELECT para ligar e desligar o display LED. Se o LED permanecer desligado, o dispositivo não está ligado à corrente elétrica nem à fonte de alimentação DALI -> verificar as fontes de alimentação.

Informações de arranque:
Além do arranque padrão, alguns controladores OSRAM DALI oferecem detecção do sensor quando o botão SELECT é premido. O LED do botão Select e o LED da cabeça do sensor podem ser ativados a partir de alguns controladores DALI COUPLER E G2 indicam o estado de arranque.

Repor definições de fábrica:
Com a fonte de alimentação ligada, premir e manter premido o botão SELECT durante pelo menos 10 s para repor as definições de fábrica no dispositivo; o display LED piscará durante 4 s.

1) Tipo de proteção. 2) Alimentação CC 24V_{DC} / max. 30mA. 3) Fotosensor de entrada 0-10V_{DC}. 4) Display LED externo para detecção de movimentos 24V_{DC} / max. 10mA. 5) Entrada isolada. 6) Massa. 7) Acessórios. 8) Alívio de tensão para instalação separada. 9) Entrada L sensor de movimento. 10) Ligação da alimentação. 11) O display LED. 12) Botão SELECT (operar apenas com ferramentas com isolamento duplo!) 13) Ligação do dispositivo DALI. 14) Conectores de sensor. 15) Integração do sensor de movimento externo com contato flutuante. 16) Sensor de movimento externo. 17) Sensor de luz externa. 18) Integração do sensor de movimento externo com rede elétrica ligada.

Assistência técnica:
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ:
Ο αϋξευκτηρὰς αισθητήρὰς OSRAM DALI COUPLER E G2 δημιουργήθηκε αποκλειστικά για την εγκατάσταση φωτιστικών. Ο αϋξευκτηρὰς επιτρέπει την ενσωμάτωση εξωτερικών αισθητήρων φωτισμού και κίνησης σε ελεγκτές OSRAM DALI (π.χ. OSRAM DALI PROFESSIONAL). Η συσκευή διαθέτει δύο κανάλια εισόδου (φως και κίνηση). Ανεξάρτητα τοποθέτηση (π.χ. τοποθέτηση σε οροφή) είναι δυνατή με χρήση του ECO CI KIT. Για συμβατότητα με προηγούμενες εκδόσεις, ο αισθητήρας μπορεί να μεταβεί στη συγκεκριμένη για τον κατασκευαστή λειτουργία OSRAM DALI με εντολή λογισμικού.

Συνιστούμεν τύποι καλωδίων για ξεχωριστή εγκατάσταση:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

Η διαποφή DALI παρέχει βασική μόνωση από το ηλεκτρικό ρεύμα. Αν η διαποφή DALI συνδεθεί με την παροχή ρεύματος, η συσκευή θα καταστραφεί!

Έλεγχος καλωδίωσης:
Πατήστε ελαφρά το πλήκτρο SELECT για να ενεργοποιη- σε και να απενεργοποιήσετε τη λυχνία LED. Εάν η λυχνία LED παραμένει σβηστή, η συσκευή δεν διαθέτει κύρια τροφοδοσία ούτε τροφοδοσία DALI -> ελέγξτε τα τροφοδοτικά.

Πληροφορίες για εκκίνηση:
Εκτός από την τυπική εκκίνηση, ορισμένοι ελεγκτές OSRAM DALI παρέχουν ανίχνευση αισθητήρα με το πλήκτρο SELECT. Η λυχνία LED του πλήκτρου SELECT και η λυχνία LED στην κεφαλή του αισθητήρα μπορούν να ενεργοποιηθούν από ορισμένους ελεγκτές OSRAM DALI και υποδεικνύουν την κατάσταση εκκίνησης.

Εταιροαφορά στις εργοστασιακές ρυθμίσεις:
Με συνδεμένη τη συσκευή σε τροφοδοσία, πατήστε το

πλήκτρο SELECT για τουλάχιστον 10 δευτερόλεπτα για να επαναφέρετε τη συσκευή στις εργοστασιακές ρυθμίσεις. Η λυχνία LED θα ανάψει για 4 δευτερόλεπτα.

1) Τύπος προστασίας. 2) Τροφοδοσία DC 24V_{DC} / μέγ. 30mA. 3) Είσοδος φωτισοαθητήρα 0-10V_{DC}. 4) Εξωτερικό LED για ανίχνευση κίνησης 24V_{DC} / μέγ. 10mA. 5) Απομουμένη είσοδος. 6) Γείωση. 7) Αξεσουάρ. 8) Εκτόνωση πίεσης για ξεχωριστή εγκατάσταση. 9) Είσοδος ανίχνευσης κίνησης L. 10) Σύνδεση ισχύος. 11) Λυχνία LED. 12) Κομπι SELECT (να χρησιμοποιείται μόνο με εργαλεία διπλής μόνωσης!) 13) Σύνδεση DALI. 14) Σύνδεσεις αισθητήρων. 15) Ενσωμάτωση εξωτερικού ανιχνευτή κίνησης με πλστική επαφή. 16) Εξωτερικός ανιχνευτής κίνησης. 17) Εξωτερικός αισθητήρας φωτισμού. 18) Ενσωμάτωση εξωτερικού ανιχνευτή κίνησης με διακόπτη.

Τεχνική υποστήριξη:
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ VEILIGHEIDS- EN INSTALLATIEAANWIJZINGEN:
De OSRAM DALI COUPLER E G2 is speciaal ontworpen voor installatie in armaturen. De koppeling maakt het mogelijk externe licht- en bewegingssensors in OSRAM DALI-controllers, zoals de OSRAM DALI PROFESSIONAL, te integreren. Het apparaat beschikt over twee ingangskanalen (licht en beweging). Een onafhankelijke installatie (bijv. plafondinstallatie) is mogelijk met behulp van de ECO CI KIT. De sensor kan via een softwarecommando worden omgeschakeld naar de fabrikant-specifieke OSRAM-DALI-modus voor achterwaartse compatibiliteit.

Aanbevolen kabeltypen voor afzonderlijke installatie:

- NYM-J 3 x 1,5
- NYM-J 5 x 1,5
- H05VV-F 3 x 1,5
- H05VV-F 5 x 1,5

De DALI-interface biedt een basisisolatie tegen netaansluiting. Als de DALI-interface wordt aangesloten op de voedingsbron, wordt het apparaat vernietigd!

Controle van bedrading:
Druk zachtjes op de SELECT-knop om de ledweergave in en uit te schakelen. Als de led niet oplicht, heeft het apparaat ofwel geen netvoeding ofwel geen DALI-voeding -> controleer voedingsbronnen.

Informatie voor het opstarten:
Naast de standaard manier van opstarten, bieden sommige OSRAM DALI-controllers sensorherkenning door op de SELECT-knop te drukken. De 'Select-led' en de led op sensor-kop kunnen met sommige OSRAM DALI-controllers worden geactiveerd en geven de status van het opstarten weer.

Fabrieksinstellingen herstellen:
Houd de SELECT-knop minimaal 10 s ingedrukt terwijl het apparaat op de voedingsbron is aangesloten om het apparaat terug te zetten naar fabrieksinstellingen; de ledweergave knippert 4 s.

1) Beschermingstype. 2) DC-voeding 24 V_{DC}/max. 30 mA. 3) Fotosensoringang 0-10 V_{DC}. 4) Externe ledweergave voor bewegingsdetectie 24 V_{DC}/max. 10 mA. 5) Geïsoleerde ingang. 6) Massa. 7) Accessoires. 8) Trekontlasting voor onafhankelijke installatie. 9) Bewegingsmelder ingang L. 10) Netaansluiting. 11) Ledweergave. 12) SELECT-knop (alleen bedienen met dubbel geïsoleerd gereedschap!) 13) DALI-aansluiting. 14) Sensoraansluitingen. 15) Integratie van externe bewegingsmelder met potentiaalvrij contact. 16) Externe bewegingsmelder. 17) Externe lichtsensor. 18) Integratie van externe bewegingsmelder met gescheiden netaansluiting.

Technische ondersteuning:
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

Ⓢ SÄKERHETS- OCH MONTERINGSANVISNINGAR:
OSRAM DALI COUPLER E G2 har utvecklats exklusivt för montering av armaturer. Kopplingen gör det möjligt att integrera externa ljus- och rörelsesensorer i OSRAM DALI-styrenheter (t.ex. OSRAM DALI PROFESSIONAL). Enheten har två ingångskanaler (ljus och rörelse). Fristående montering (t.ex. takmontering) är möjligt med hjälp av ECO CI KIT. För bakåtkompatibilitet kan sensorn ställas in på det tillverkarspecifika OSRAM DALI-läget med ett programkommando.

Rekommenderad kabeltyp för separat montering:

- NYM-J 3x1,5
- NYM-J 5x1,5
- H05VV-F 3x1,5
- H05VV-F 5x1,5

DALI-gränssnittet ger grundläggande isolering mot huvudledningar. Om DALI-gränssnittet är anslutet till strömkällan kommer enheten att förstöras!

Kontroll av ledningsdragnin:
Tryck lätt på SELECT-knappen för att slå på och stänga av displaysens lysdiod. Om lysdioden förblir släckt har enheten antingen ingen huvudström eller ingen DALI-strömförsörjning -> kontrollera strömförsörjningen.

Information om uppstart:
Förutom vanligt uppstart har vissa OSRAM DALI-styrenheter sensorigenkänning när du trycker på SELECT-knappen. Den valda lysdioden och lysdioden på sensorhuvudet kan aktiveras från vissa OSRAM DALI-styrenheter och anger uppstartens status.

Återställning till fabriksinställningarna:
När spänningsmatningen är ansluten trycker du på SELECT-knappen och håller den inne i minst 10 sekunder för att återställa enheten till fabriksinställningarna. Displaysens lysdiod kommer att blinka i 4 sekunder.

1) Skyddstyp. 2) likströmsförsörjning 24 V_{DC}/max. 30 mA. 3) fotosensoringång 0-10 V_{DC}. 4) extern skärmlysdiad för rörelseavkänning 24 V_{DC}/max. 10 mA. 5) isolerad ingång. 6) massa. 7) Tillbehör. 8) dragavlastning för separat montering. 9) rörelsedetektorns ingång L. 10) strömanslutning. 11) Displaysens lysdiod. 12) SELECT-knapp (fungerar endast med dubbelsolerade verktyg!) 13) DALI-anslutning. 14) sensoranslutningar. 15) integrering av extern rörelsedetektor med flytande kontakt. 16) extern rörelsedetektor. 17) extern ljussensor. 18) integrering av extern rörelsedetektor med kontakt med strömbrytare.

Teknisk support:
www.osram.com, +49 (0)89-6213-6000

